

## KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) nr 1235/2012

av den 19 december 2012

## om ändring av bilaga I till förordning (EG) nr 669/2009 om tillämpning av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 882/2004 när det gäller strängare offentlig kontroll av import av visst foder och vissa livsmedel av icke-animalskt ursprung

(Text av betydelse för EES)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA  
FÖRORDNINGmed beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-  
sätt,med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning  
(EG) nr 882/2004 av den 29 april 2004 om offentlig kontroll  
för att säkerställa kontrollen av efterlevnaden av foder- och  
livsmedelslagstiftningen samt bestämmelserna om djurhälsa  
och djurskydd<sup>(1)</sup>, särskilt artikel 15.5, och

av följande skäl:

- (1) I kommissionens förordning (EG) nr 669/2009<sup>(2)</sup> fastställs bestämmelser om strängare offentlig kontroll som ska genomföras avseende import av det foder och de livsmedel av icke-animalskt ursprung som finns i förteckningen i bilaga I till den förordningen (nedan kallad *förteckningen*) vid ställena för införsel till de territorier som anges i bilaga I till förordning (EG) nr 882/2004.
- (2) Enligt artikel 2 i förordning (EG) nr 669/2009 ska förteckningen ses över minst varje kvartal med beaktande av åtminstone de informationskällor som anges i den artikeln.
- (3) Förekomsten och relevansen av livsmedelstillbud som anmäls genom systemet för snabb varning för livsmedel och foder, resultaten från revisioner som kontoret för livsmedels- och veterinärfrågor genomfört i tredjeländer och de kvartalsrapporter om sändningar av foder och livsmedel av icke-animalskt ursprung som medlemsstaterna har lämnat till kommissionen i enlighet med artikel 15 i förordning (EG) nr 669/2009 visar att förteckningen bör ändras.
- (4) Särskilt för sändningar av torkade vindruvor från Afghanistan, vattenmeloner från Brasilien, jordgubbar från Kina, örter och bönor från Kenya, mynta från Marocko, vattenmelonfrön och produkter därav från Sierra Leone samt vissa örter, kryddor och grönsaker från Vietnam visar relevanta informationskällor på nya faror och/eller på bristande överensstämmelse med de relevanta säkerhetskraven, vilket motiverar att en strängare offentlig kontroll införs. Poster avseende dessa sändningar bör därför läggas till i förteckningen.

- (5) Förteckningen bör även ses över för att sänka kontrollfrekvensen för de varor där den tillgängliga informationen visar att det skett en förbättring totalt sett i efterlevnaden av de relevanta kraven i unionslagstiftningen och där den befintliga frekvensen på offentlig kontroll därmed inte längre är motiverad. Posterna i förteckningen avseende bittergurka och auberginer från Dominikanska republiken, kryddor från Indien samt sparrisböna, auberginer och kålgrönsaker från Thailand bör därför ändras i enlighet med detta.
- (6) Förteckningen bör också ändras genom att posterna stryks för de varor där den tillgängliga informationen visar att de relevanta säkerhetskraven i unionslagstiftningen uppfylls på ett totalt sett tillfredsställande sätt och där en ökad frekvens på kontroll därmed inte längre är motiverad. Posterna i förteckningen avseende persikor från Egypten, fodertillsatser och förblandningar från Indien samt *Capsicum annuum* från Peru bör därför strykas.
- (7) För att bättre kunna rikta in sig på vissa produkter som anges i förteckningen bör även Taric-nummer anges när så är lämpligt. Vissa KN-nummer bör också ändras för att anpassa dem till den reviderade kombinerade nomenklatur som gäller från och med den 1 januari 2013.
- (8) För att öka enhetligheten och klarheten i unionslagstiftningen bör bilaga I till förordning (EG) nr 669/2009 ersättas med texten i bilagan till den här förordningen.
- (9) Förordning (EG) nr 669/2009 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (10) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

## Artikel 1

Bilaga I till förordning (EG) nr 669/2009 ska ersättas med texten i bilagan till den här förordningen.

## Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.<sup>(1)</sup> EUT L 165, 30.4.2004, s. 1.<sup>(2)</sup> EUT L 194, 25.7.2009, s. 11.

Den ska tillämpas från och med den 1 januari 2013.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 19 december 2012.

*På kommissionens vägnar*

José Manuel BARROSO

*Ordförande*

---

## BILAGA

## "BILAGA I

**Foder och livsmedel av icke-animaliskt ursprung som omfattas av strängare offentliga kontroller vid utsedda införelställen**

Foder och livsmedel (avsedd användning)	KN-nr <sup>(1)</sup>	Taric-undernummer	Ursprungsland	Fara	Fysiska kontroller och identitetskontroller (frekvens i procent)
Torkade vindruvor <i>(Livsmedel)</i>	0806 20		Afghanistan (AF)	Ochratoxin A	50
Hasselnötter (med skal eller skalade) <i>(Foder och livsmedel)</i>	0802 21 00; 0802 22 00		Azerbajdzjan (AZ)	Aflatoxiner	10
Vattenmelon <i>(Livsmedel)</i>	0807 11 00		Brasilien (BR)	Salmonella	10
— Jordnötter, med skal	— 1202 41 00		Brasilien (BR)	Aflatoxiner	10
— Jordnötter, skalade	— 1202 42 00				
— Jordnötssmör	— 2008 11 10				
— Jordnötter, på annat sätt beredda eller konserverade	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
<i>(Foder och livsmedel)</i>					
Jordgubbar (frysta) <i>(Livsmedel)</i>	0811 10		Kina (CN)	Norovirus och hepatit A	5
<i>Brassica oleracea</i> (andra ätbara kålarter, daggekål [kinesisk broccoli]) <sup>(13)</sup> <i>(Livsmedel – färska eller kyllda)</i>	ex 0704 90 90	40	Kina (CN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(14)</sup>	10
Torkade nudlar <i>(Livsmedel)</i>	ex 1902 11 00; ex 1902 19 10; ex 1902 19 90; ex 1902 20 10; ex 1902 20 30; ex 1902 20 91; ex 1902 20 99; ex 1902 30 10; ex 1902 30 10	10 10 10 10 10 10 10 10 91	Kina (CN)	Aluminium	10

Foder och livsmedel (avsedd användning)	KN-nr <sup>(1)</sup>	Taric-undernummer	Ursprungsland	Fara	Fysiska kontroller och identitetskontroller (frekvens i procent)
Pomelo  (Livsmedel – färska)	ex 0805 40 00	31; 39	Kina (CN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(11)</sup>	20
Te, även aromatiserat  (Livsmedel)	0902		Kina (CN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(10)</sup>	10
— Auberginer  — Bittergurka ( <i>Momordica charantia</i> )  (Livsmedel – färska, kylda eller frysta grönsaker)	— 0709 30 00; ex 0710 80 95  — ex 0709 99 90; ex 0710 80 95	72  70 70	Dominikanska republiken (DO)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(3)</sup>	10
— Sparrisböna ( <i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i> )  — Spanskpeppar (även sötpaprika) ( <i>Capsicum</i> spp.)  (Livsmedel – färska, kylda eller frysta grönsaker)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00  — 0709 60 10; ex 0709 60 99  — 0710 80 51; ex 0710 80 59	10 10  20  20	Dominikanska republiken (DO)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(3)</sup>	20
— Apelsiner (färskas eller torkade)  — Granatäpplen  — Jordgubbar  (Livsmedel – färskas frukter)	— 0805 10 20; 0805 10 80  — ex 0810 90 75  — 0810 10 00	  30	Egypten (EG)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(7)</sup>	10
Spanskpeppar (även sötpaprika) ( <i>Capsicum</i> spp.)  (Livsmedel – färskas, kylda eller frysta)	0709 60 10; ex 0709 60 99;  0710 80 51; ex 0710 80 59	20  20	Egypten (EG)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(12)</sup>	10
— Jordnötter, med skal  — Jordnötter, skalade  — Jordnötssmör  (Foder och livsmedel)	— 1202 41 00  — 1202 42 00  — 2008 11 10		Ghana (GH)	Aflatoxiner	50

Foder och livsmedel (avsedd användning)	KN-nr <sup>(1)</sup>	Taric-undernummer	Ursprungsland	Fara	Fysiska kontroller och identitetskontroller (frekvens i procent)
Curryblad ( <i>Bergera/Murraya koenigii</i> )  (Livsmedel – färska örter)	ex 1211 90 86	10	Indien (IN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(2)</sup>	50
— <i>Capsicum annuum</i> , hela	— 0904 21 10	10	Indien (IN)	Aflatoxiner	10
— <i>Capsicum annuum</i> , krossade eller malda	— ex 0904 22 00				
— Torkade frukter av släktet <i>Capsicum</i> , hela, med undantag av sötpaprika ( <i>Capsicum annuum</i> )	— 0904 21 90				
— Curry (chiliprodukter)	— 0910 91 05				
— Muskotnöt ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 11 00; 0908 12 00				
— Muskotblomma ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 21 00; 0908 22 00				
— Ingefära ( <i>Zingiber officinale</i> )	— 0910 11 00; 0910 12 00				
— Gurkmeja ( <i>Curcuma longa</i> )	— 0910 30 00				
(Livsmedel – torkade kryddor)					
— Jordnötter, med skal	— 1202 41 00		Indien (IN)	Aflatoxiner	20
— Jordnötter, skalade	— 1202 42 00				
— Jordnötssmör	— 2008 11 10				
— Jordnötter, på annat sätt beredda eller konserverade	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
(Foder och livsmedel)					
Okra	ex 0709 99 90	20	Indien (IN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(2)</sup>	50
(Livsmedel – färska)					
— Muskotnöt ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 11 00; 0908 12 00		Indonesien (ID)	Aflatoxiner	20
— Muskotblomma ( <i>Myristica fragrans</i> )	— 0908 21 00; 0908 22 00				
(Livsmedel – torkade kryddor)					
— Ärtor med skida (ospritate)	— ex 0708 10 00	40	Kenya (KE)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(16)</sup>	10
— Bönor med skida (ospritate)	— ex 0708 20 00	40			
(Livsmedel – färska eller kyllda)					

Foder och livsmedel (avsedd användning)	KN-nr <sup>(1)</sup>	Taric-undernummer	Ursprungsland	Fara	Fysiska kontroller och identitetskontroller (frekvens i procent)
Vattenmelonfrön ( <i>Egusi, Citrullus lanatus</i> ) och produkter därav  (Livsmedel)	ex 1207 70 00; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99	10 30 50	Nigeria (NG)	Aflatoxiner	50
Mynta  (Livsmedel – färska örter)	ex 1211 90 86	30	Marocko (MA)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(17)</sup>	10
Vattenmelonfrön ( <i>Egusi, Citrullus lanatus</i> ) och produkter därav  (Livsmedel)	ex 1207 70 00; ex 1106 30 90; ex 2008 99 99	10 30 50	Sierra Leone (SL)	Aflatoxiner	50
Spanskpeppar (med undantag av sötpaprika) ( <i>Capsicum</i> spp.)  (Livsmedel – färska)	ex 0709 60 99	20	Thailand (TH)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(2)</sup>	10
— Korianderblad — Basilika (helig, söt) — Mynta  (Livsmedel – färska örter)	— ex 0709 99 90 — ex 1211 90 86 — ex 1211 90 86	72 20 30	Thailand (TH)	Salmonella <sup>(6)</sup>	10
— Korianderblad — Basilika (helig, söt)  (Livsmedel – färska örter)	— ex 0709 99 90 — ex 1211 90 86	72 20	Thailand (TH)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(4)</sup>	20
— Sparrisböna ( <i>Vigna unguiculata</i> spp. <i>sesquipedalis</i> ) — Auberginer — Kålgrönsaker  (Livsmedel – färska, kylda eller frysta grönsaker)	— ex 0708 20 00; ex 0710 22 00 — 0709 30 00; ex 0710 80 95 — 0704; ex 0710 80 95	10 10 72 76	Thailand (TH)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(4)</sup>	20
— Paprika ( <i>Capsicum annuum</i> ) — Tomater  (Livsmedel – färska, kylda eller frysta grönsaker)	— 0709 60 10; 0710 80 51 — 0702 00 00; 0710 80 70		Turkiet (TR)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka rests substanser <sup>(8)</sup>	10

Foder och livsmedel (avsedd användning)	KN-nr <sup>(1)</sup>	Taric-undernummer	Ursprungsland	Fara	Fysiska kontroller och identitetskontroller (frekvens i procent)
Torkade vindruvor <i>(Livsmedel)</i>	0806 20		Uzbekistan (UZ)	Ochratoxin A	50
— Korianderblad	— ex 0709 99 90	72	Vietnam (VN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka restsubstanser <sup>(15)</sup>	20
— Basilika (helig, söt)	— ex 1211 90 86	20			
— Mynta	— ex 1211 90 86	30			
— Persilja	— ex 0709 99 90	40			
<i>(Livsmedel – färska örter)</i>					
— Okra	— ex 0709 99 90	20	Vietnam (VN)	Bekämpningsmedelsrester analyserade med GC-MS- och LC-MS-metoder för flera ämnen eller metoder som påvisar enstaka restsubstanser <sup>(15)</sup>	20
— Spanskpeppar (med undantag av sötpaprika) ( <i>Capsicum</i> spp.)	— ex 0709 60 99	20			
<i>(Livsmedel – färska)</i>					
— Jordnötter, med skal	— 1202 41 00		Sydafrika (ZA)	Aflatoxiner	10
— Jordnötter, skalade	— 1202 42 00				
— Jordnötssmör	— 2008 11 10				
— Jordnötter, på annat sätt beredda eller konserverade	— 2008 11 91; 2008 11 96; 2008 11 98				
<i>(Foder och livsmedel)</i>					

<sup>(1)</sup> Om bara vissa produkter under ett KN-nummer behöver undersökas och det inte finns någon särskild undergrupp inom detta nummer i varunomenklaturen anges KN-numret med "ex".

<sup>(2)</sup> Särskilt resthalter av acefat, metamidofos, triazofos, endosulfan, monokrotofos, metomyl, tiodikarb, diafentiuron, tiametoxam, fipronil, oxamyl, acetamiprid, indoxakarb och mandipropamid.

<sup>(3)</sup> Särskilt resthalter av amitraz, acefat, aldikarb, benomyl, karbendazim, klorfenapyr, klorpyrifos, CS2 (ditiokarbamater), diafentiuron, diazinon, diklorvos, dikofol, dimetoat, endosulfan, fenamidon, imidaklopid, malation, metamidofos, metiokarb, metomyl, monokrotofos, ometoat, oxamyl, profenofos, propikonazol, tiabendazol och tiaklopid.

<sup>(4)</sup> Särskilt resthalter av acefat, karbaryl, karbendazim, karbofuran, klorpyrifos, klorpyrifosmetyl, dimetoat, etion, malation, metalaxyl, metamidofos, metomyl, monokrotofos, ometoat, profenofos, protiofos, kinalfos, triadimefon, triazofos, dikrotofos, EPN och triforin.

<sup>(5)</sup> Särskilt resthalter av triazofos, oxidemetonmetyl, klorpyrifos, acetamiprid, tiametoxam, klotianidin, metamidofos, acefat, propargit och monokrotofos.

<sup>(6)</sup> Referensmetod EN/ISO 6579 eller en metod som validerats mot den, enligt artikel 5 i kommissionens förordning (EG) nr 2073/2005 (EUT L 338, 22.12.2005, s. 1).

<sup>(7)</sup> Särskilt resthalter av karbendazim, cyflutrin, cyprodinil, diazinon, dimetoat, etion, fenitroton, fenpropatrin, fludioxonil, hexaflumuron, lambda-cyhalotrin, metiokarb, metomyl, ometoat, oxamyl, fentoat och tiofanatmetyl.

<sup>(8)</sup> Särskilt resthalter av metomyl, oxamyl, karbendazim, klofentezin, diafentiuron, dimetoat, formetanat, malation, procymidon, tetradifon och tiofanatmetyl.

<sup>(9)</sup> Särskilt resthalter av karbofuran, metomyl, ometoat, dimetoat, triazofos, malation, profenofos, protiofos, etion, karbendazim, triforin, procymidon och formetanat.

<sup>(10)</sup> Särskilt resthalter av buprofezin, imidaklopid, fenvalerat och esfenvalerat (summan av RS- och SR-isomerer), profenofos, trifluralin, triazofos, triadimefon och triadimenol (summan av triadimefon och triadimenol) samt cypermetrin (cypermetrin inklusive andra blandningar av isomerer [summan av isomerer]).

<sup>(11)</sup> Särskilt resthalter av triazofos, triadimefon och triadimenol (summan av triadimefon och triadimenol), parationmetyl, fentoat och metidation.

<sup>(12)</sup> Särskilt resthalter av karbofuran (summan), klorpyrifos, cypermetrin (summan), cyprokonazol, dikofol (summan), difenokonazol, dinotefuran, etion, flusilazol, folpet, proklaraz, profenofos, propikonazol, tiofanatmetyl och triforin.

<sup>(13)</sup> Arter av *Brassica oleracea* L. convar. *botrytis* (L) Alef. var. *italica* Plenck, cultivar *alboglabra*. Även kallad "Kai Lan", "Gai Lan", "Gailan", "Kailan" och "kinesisk bare Jielan".

<sup>(14)</sup> Särskilt resthalter av klorfenapyr, fipronil, karbendazim, acetamiprid, dimetomorf och propikonazol.

<sup>(15)</sup> Särskilt resthalter av karbofuran, karbendazim (summan), klorpyrifos, profenofos, permetrin, hexakonazol, difenokonazol, propikonazol, fipronil, propargit, flusilazol, fentoat, cypermetrin, metomyl, kvinalfos, pencycuron, metidation, dimetoat (summan) och fenbukonazol.

<sup>(16)</sup> Särskilt resthalter av dimetoat (summan), klorpyrifos, acefat, metamidofos, metomyl, diafentiuron och indoxakarb.

<sup>(17)</sup> Särskilt resthalter av klorpyrifos, cypermetrin, dimetoat (summan), endosulfan (summan), hexakonazol, parationmetyl (summan), metomyl, flutriafol, karbendazim (summan), flubendiamid, myklobutanil och malation (summan)."